



2018年11月2-4日

澳門威尼斯人
金光會展中心
Cotai Expo
The Venetian Macau

組織機構

主辦單位：中華人民共和國商務部 承辦單位：中華人民共和國商務部外貿發展局
聯合承辦：中國機械國際合作股份有限公司 境外承辦單位：南光國際會議展覽有限公司
支援單位：澳門貿易投資促進局

Organization Units

Hosted by: Ministry of Commerce of the People's Republic of China
Organized by: Trade Development Bureau of Ministry of Commerce of the People's Republic of China
Co-organized by: China National Machinery Industry International Co., Ltd
Macau organizer: Nam Kwong International Conference and Exhibition Co., Ltd.
Supported by: Macao Trade and Investment Promotion Institute

聯繫方式 / Contacts

中國汽車及船舶用品（澳門）展覽會組委會
Organizing Committee of China (Macau)
Automotive and Shipping Equipment Fair

聯繫人：朱祉華 / 李相志 / 譚虹霖

Contact: Zhu Zhihua / Li Xiangzhi / Tan Honglin

Office: +853-83910958 / +8610-82606845 / +8610-82606938

Mobile: 15338154985 / 13810601321 / 13953203959

地址：澳門羅理基博士大馬路南光大廈九字樓 F 室

Address: Room L, 9/F, Edf. Nam Kwong, Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, Macau

電子郵箱：autoshow@namkwong.com.mo Email: autoshow@namkwong.com.mo

www.macau-autoshow-nkcom.mo



第三屆中國汽車 及船舶用品（澳門） 展覽會

2018
China (Macau)
Automotive and Shipping
Equipment Fair



融入一帶一路戰略
打造亞洲進出口平臺

INTEGRATING "THE BELT AND ROAD" STRATEGY
AND CREATING ASIA-PACIFIC IMPORT & EXPORT PLATFORM

定戰略 有發展

STRATEGIC POSITIONING TO EXPAND DEVELOPMENT

“圍繞建設世界旅遊休閒中心、中國與葡語國家商貿合作服務平臺的發展定位，推動澳門經濟適度多元可持續發展。”

—習近平

“Focusing on development orientation of building a world center of tourism and leisure and a commerce and trade service platform for China and Portuguese-speaking countries, promote the sustainable development of an appropriate diversified economy of Macau.”

—Xi Jinping



邀請函

“2018 第三屆中國汽車及船舶用品（澳門）展覽會”（簡稱“澳門用品展”）將於 2018 年 11 月 2-4 日澳門威尼斯人金光會展中心隆重舉行。本屆澳門用品展秉承“融入一帶一路戰略 打造亞洲進出口平臺”的展會定位，依託國內外汽車用品行業和亞太巨大的潛在市場資源，借助展會經貿平臺，發揮“中國製造走出去”和“海外產品引進來”的新型外貿商業模式，彙聚品牌力量，帶動中小企業出口同時拓展進口貿易，有力推動中國汽車船舶用品及汽車改裝配件全面進入全球採購體系，與世界各國汽車船舶產業協調合作、互利共贏、共同發展進步！

Invitation

China (Macau) Automotive and Shipping Equipment Fair 2018 (short for Macau Equipment Fair) will be held in Macau Fisherman's Wharf Exhibition Center during Nov. 2-4, 2018. This Fair will be adhering to the “integration into the ‘One Belt One Road’ strategy to create Asia’s import & export platform”, fully relying on the domestic and foreign auto accessory industry and the huge potential market resources of Asia-Pacific region, drawing support from the fair trade platform, giving full play to the development of the new foreign trade business model of “going-out for products made in China” and “introduction of overseas products”, and converging the power of brand. As a result, the Fair will not only promote the export of Chinese small and medium enterprises, but also vigorously expand the import trade and actively facilitate China’s auto and ship accessories and auto modification parts to comprehensively enter into the global purchasing system, so as to cooperate and coordinate with auto and ship industries worldwide for mutual benefit, win-win result and joint development!

地域優勢顯著 Significant Geographical Advantages

澳門是一座港口城市，地處珠江口西岸。被英國《衛報》贊為“現代世界七大奇跡之一”的港珠澳大橋總長為 55 公里，起點為香港大嶼山，一端連接珠海，一端連接澳門，是中國建設史上里程最長、投資最多、施工難度最大的跨海橋樑。大橋通車後，香港、澳門、珠海將形成“一小時都市圈”，提速經濟社會一體化進程，為澳門經濟發展迎來新的機遇。同時，澳門作為中國連接世界的重要視窗，憑藉資金、品牌、商業法律完善、稅制低和國際視野開闊的優勢，與港、台、葡語國家經貿服務和區域優勢，使得澳門的會展服務業迎來長足發展。目前澳門已經成為繼“美國拉斯維加斯”之後亞太地區最具競爭力的會展中心城市，是國際專業展會業的最佳舉辦盛地。

Macau is a port city located on the west bank of the Pearl River Estuary. The Hong Kong-Zhuhai-Macau Bridge, 55 km long, is praised as “one of the seven wonders of the modern world” by The Guardian. It starts from Lantau Island in Hong Kong and links Zhuhai and Macau, making it the longest, most invested and most difficult-to-construct sea-crossing bridge. After the opening of the bridge, Hong Kong, Macau and Zhuhai will form a “one-hour metropolitan area”, speeding up the economic and social integration. This will bring new opportunities for the economic development of Macau. At the same time, Macau, as an important window linking China with the world, has the advantages of capital, brand, advanced commercial law, low tax system and broad international vision. Also, its regional advantages reflect in the economic and trade services with Hong Kong, Taiwan and Portuguese-speaking countries. All of these allow Macau to enjoy the rapid development of convention and exhibition services. At present, Macau has become the most competitive exhibition center city in Asia-Pacific region, only secondary to “Las Vegas”, and the best place to hold international professional exhibitions.



市場前景廣 Bright Market Prospects

汽車用品和服務是汽車後市場三大板塊之一，是發展最快、前景最好的行業之一。近年來中國政府高度重視汽車用品行業，積極推進汽車用品的產業化，鼓勵汽車用品行業特別是技術含量高的汽車電子產業的技術創新，政府也在逐步完善汽車用品行業的相關法規及標準，為汽車用品企業的發展提供有序的競爭環境。根據汽車發達國家的經驗，汽車後市場的利潤可占整個汽車產業利潤總和的 60% ~ 70%，而汽車用品作為汽車後市場的三大板塊之一，盈利空間相當廣闊。中國汽車用品行業發展潛力大，可持續時間週期長，未來幾年，汽車用品市場將進入高增長階段。

As one of the three automobile aftermarket plates, automotive accessories and service market is currently the fastest growing industry with the best prospects. In recent years, the Chinese government has gradually attached importance to the automobile accessories industry and has actively promoted the industrialization of automobile accessories to encourage the technological innovation of automobile accessories industry, especially the high technological automotive electronics industry. Moreover, the government is making efforts on honing relevant regulations and standards of automobile accessories industry, so as to provide an orderly competitive environment for the development of the industry. According to the experience of automobile developed countries, the after-car market profits can account for 60% to 70% of the total profits of entire automobile industry. For the automobile accessories, as one of the three automobile aftermarket plates, its profit potential is huge. China's automobile accessories industry has great potential in the development with long sustainable period. In the next few years, the automobile accessories market will welcome a high-growth stage.

展覽基本情況 Basic Information of the Fair

展會名稱：2018 第三屆中國汽車及船舶用品（澳門）展覽會
Name: China (Macau) Automotive and Shipping Equipment Fair 2018 (CASEF 2018)

展會定位：融入一帶一路戰略 打造亞太進出口平臺
Positioning: integration into the “One Belt One Road” strategy to create Asia’s import & export platform

展會時間：2018年11月2-4日
Time: November 2-4, 2018

展會地點：澳門威尼斯人金光會展中心
Venue: Cotai Expo, the Venetian Macau

展會規模：7000 平方米
Scale: 7000 m²

組織機構 Organization Units

主辦單位：中華人民共和國商務部
Hosted by: Ministry of Commerce of the People’s Republic of China

承辦單位：中華人民共和國商務部外貿發展局
Organized by: Trade Development Bureau of Ministry of Commerce of the People’s Republic of China

聯合承辦：中國機械國際合作股份有限公司
Co-organized by: China National Machinery Industry International Co., Ltd

境外承辦單位：南光國際會議展覽有限公司
Macau organizer: Nam Kwong International Conference and Exhibition Co., Ltd.

支援單位：澳門貿易投資促進局
Supported by: Macau Trade and Investment Promotion Institute



同期活動 Concurrent Events

第二屆中國汽車電子產業峰會
The 2nd China Automobile Electronics Industry Summit

第三屆東盟國家汽車及零部件企業交流會
The 3rd ASEAN Automobile and Auto Parts Enterprise Exchange Conference

2018 中國自貿試驗區高峰論壇
2018 China Free Trade Zone Summit

2018 泛珠三角區域汽車後市場專場配對會
2018 Special Matching Conference for Auto Aftermarket of Pearl River Delta Regions

第二屆中國遊艇產業交流會暨珠海遊艇推介會
The 2nd China Yacht Industry Exchange Conference and Zhuhai Yacht Promotion Conference

2018 葡語系各國汽車商貿城專題配對會
2018 Special Matching Conference for Auto Business and Trade City of Portuguese-speaking Countries

2018 汽車零部件及用品企業新品發佈會
2018 New Product Launch of Auto Parts and Accessories

2018 摩托車改裝文化論壇
2018 Motorcycle Refitting Culture Forum





展會獨特優勢
UNIQUE
ADVANTAGES

01

葡語系國家的經貿平臺

Economic and trade platform for Portuguese-speaking countries

02

組織機構權威

Authorized organizations

03

國際化採購平臺

International purchasing platform

04

高端專業論壇

High-Level Professional Forum

05

同期活動豐富多彩

Diversified Activities

06

精準的國際目標觀眾邀約

Invitation to Targeted International Spectators

07

專業深入的宣傳報導

Professional and In-depth Publicity Reports

葡語系國家的經貿平臺

01

為加強葡語系國家的跨區域合作，1996年正式成立“葡萄牙語國家共同體”，由澳門、葡萄牙、巴西、佛得角、幾內亞比紹、莫三比克、安哥拉、聖多美及普林西比島、東帝汶、赤道幾內亞等9個國家和地區組成，至此葡語系國家共同體國土總面積為1074萬平方公里，模跨亞、歐、非、拉丁美洲，總人口約2.5億。目前，澳門已經先後與巴西聖保羅、佛得角培亞、安哥拉魯安達，締結友好城市關係，澳門更充分利用澳門具有中葡歷史、文化交匯的優勢，積極發揮該共同體作為中葡交流的橋樑作用，進一步強化澳門作為中國與葡語系國家經貿交流樞紐的平臺功能。

李克強總理2016年10月11日在澳門出席中葡論壇第五屆部長級會議開幕式並發表主旨演講時說：“正在建設的港珠澳大橋是世界最長的跨海大橋，而中國—葡語國家經貿合作論壇則是澳門一座更長的‘跨洋大橋’”。2015年，中國與葡語國家貿易額接近1000億美元。中國成為葡語國家最重要的交易夥伴之一，也是葡語國家增長最快的主要出口市場。截至目前，葡語國家在中國設立近千家企業；中國企業對葡語國家各類投資存量接近500億美元，在葡語國家承包工程合同額超過900億美元。中國與葡語國家擁有全球17%的經濟總量和22%的人口，在資金、技術、資源、市場等方面各有所長，又都處在國際航運大動脈上，“一帶一路”合作倡議與許多葡語國家發展規劃高度契合！

Economic and trade platform for Portuguese-speaking countries

To strengthen cross-regional cooperation among Portuguese-speaking countries, in 1996, the “Community of Portuguese Language Countries” was formally established, consisting of nine countries and regions, which are Macau, Portugal, Brazil, Cape Verde, Guinea-Bissau, Mozambique, Angola, Sao Tome and Principe, East Timor and Equatorial Guinea. Up to now, the Portuguese-speaking countries have a total land area of 10.74 million square kilometers, with a total population of 250 million across Asia, Europe, Africa and Latin America. At present, Macau has established friendly relations with Sao Paulo, Praia and Luanda. And it is making full use of the advantages of Macau’s unique historical background and cultural exchanges. Besides, the Community is actively playing its role as a bridge between China and Portugal, so as to further strengthen Macau’s function as a platform for the economic and trade exchange between China and Portuguese-speaking countries.

At the opening ceremony of the Fifth Ministerial Conference of China-Portugal Forum in Macau on October 11, 2016, Premier Li Keqiang said in his keynote speech that the Hong Kong-Zhuhai-Macau Bridge under construction is the longest sea-crossing bridge in the world, and the economic and trade cooperation forum of China and Portuguese-speaking countries is a longer “transoceanic bridge” in Macau. In 2015, the value of trade between China and the Portuguese-speaking countries is close to 100 billion US dollars. China has become one of the most important trading partners of Portuguese-speaking countries and the fastest-growing major export market for Portuguese-speaking countries. As of now, the Portuguese-speaking countries have set up nearly a thousand enterprises in China; Chinese enterprises’ various investment stocks to Portuguese-speaking countries are close to 50 billion US dollars; the contract amount of projects in Portuguese-speaking countries is more than 90 billion US dollars. China and the Portuguese-speaking countries have 17% of the global economy and 22% of the population. Both of them have own strengths in the capital, technology, resources, markets and other fields, and are located at the main artery of international shipping. The “One Belt, One Road” cooperation initiative is highly coincident with the development and planning of many Portuguese-speaking countries!

展會獨特優勢 UNIQUE ADVANTAGES



02

組織機構權威

展會由中華人民共和國商務部主辦，澳門貿易投資促進局特別支持，中華人民共和國商務部外貿發展事務局和中國汽車工業國際合作股份有限公司聯合承辦，南光國際會議展覽有限公司境外承辦，國內外多家協會協辦，既有政府支持，又有行業權威的參與。展會舉行期間，將有商務部及省市領導、業界權威人士蒞臨展會參觀指導並出席開幕剪綵。

Authorized organizations

The Fair is hosted by the Ministry of Commerce of the People's Republic of China, specially supported by Macau Trade and Investment Promotion Institute, co-organized by Trade Development Bureau of Ministry of Commerce of the People's Republic of China and China National Automotive Industry International Corporation (CNAICO), overseas organized by Nam Kwong International Conference and Exhibition Co., Ltd., and assisted by many domestic and overseas associations. The Fair involves government support as well as industry authorities. During the Fair, leaders of the Ministry of Commerce, provinces and cities and industrial insiders will visit the Fair and attend the opening ceremony.



03

國際化採購平臺

展會兼顧國內、國外兩大市場，充分借助澳門獨特的區域優勢，邀請來自中國內地、巴西、葡萄牙、西班牙、俄羅斯、捷克、伊朗、日本、韓國、馬來西亞、新加坡、越南、泰國、香港、臺灣等國家和地區眾多汽車及摩托車用品、汽車及摩托車後市場採購商、供應商及國際著名採購物流協會組織率團到會參觀採購。

International purchasing platform

This Fair will be aimed at both domestic and foreign markets and will invite a number of buyers and suppliers of automobile & motorcycle accessories and aftermarket from China mainland, Brazil, Portugal, Spain, Russia, Czech Republic, Iran, Japan, Korea, Malaysia, Singapore, Vietnam, Thailand, Hong Kong, Taiwan and other countries and regions, and world famous purchasing and logistics associations to the Fair.



高端專業論壇

展會將邀請中外汽車船舶行業權威專家，介紹中外汽車船舶用品及改裝行業最新動態和發展趨勢，就中國汽車船舶用品及改裝行業發展現狀及所面臨的問題作深入報告，針對中國汽車船舶用品及改裝行業市場行情作研究報告，並對產品開發、技術創新等作細緻的演講。屆時，將安排汽車船舶用品及改裝領域，具有影響力的企業介紹企業產品概況、最新技術動向等。本次論壇將是獲取汽車船舶用品及改裝行業資訊和把握國際市場的最佳平臺。

High-Level Professional Forum

The domestic and foreign authoritative experts in auto and ship industries will be invited to the Fair to introduce the latest news and development trend of auto and ship accessories and refitting industry both at home and abroad, make in-depth reports on the current development situation and existing problems of China's auto and ship accessories and refitting industry, deliver research reports on the corresponding market situation, and make detailed speeches on product development and technological innovation. At the Fair, the most influential enterprises in this area will be invited to introduce their products and the latest technical trends. This Fair will be the best platform for grasping news of accessories and refitting of auto and ship industries and keeping the same pace with international market.



同期活動豐富多彩

05

為提升展會品質、搭建貿促平臺、弘揚汽車、摩托車及遊艇後市場文化，展會期間將舉行“2018 泛珠三角區域汽車後市場專場配對會、2018 東南亞各國汽車後市場交流研討會、2018 葡語系各國汽車商貿城專題配對會、2018 汽車零部件及用品企業新品發佈會、2018 摩托車改裝大賽”、“2018 汽車導航市場行銷及技術應用研討會”、“2018 泛珠三角區域遊艇用品推介會”等多場專業論壇和對接盛會。

Diversified Activities

To enhance the Fair quality, build a platform for promoting the trade and develop the aftermarket culture of automobiles, motorcycles and yachts, a range of professional events will be held during the Fair, including 2018 Special Matching Conference for Auto Aftermarket of Pearl River Delta Regions, 2018 Seminar for Auto Aftermarket of Southeast Asian Countries, 2018 Special Matching Conference for Auto Business and Trade City of Portuguese-speaking Countries, 2018 New Product Launch of Auto Parts and Accessories, 2018 Motorcycle Refitting Culture Forum, 2018 Automobile Navigation Marketing and Technical Application Seminar and 2018 Promotion and Introduction of Ship Accessories of Pearl River Delta Regions.

06

精準的國際目標觀眾邀約

展會將重點邀請中外汽車及摩托車製造商、改裝廠、改裝行、改裝店，汽車及摩托車工業設備製造商、汽車及摩托車零配件用品製造商、貿易商、代理商、經銷商、終端使用者，汽車及摩托車配件用品市場、超市、連鎖加盟店、4S 店，汽車及摩托車保養及美容中心、汽車及摩托車維修中心、汽車及摩托車修理廠，汽車及摩托車綜合性能檢測站、汽車及摩托車後市場經銷商，汽車及摩托車後市場連鎖經營領域專家、學者、投資公司及國內外有志於汽車及摩托車後市場投資創業人士、汽車及摩托車服務行業、汽車及摩托車愛好者、車友會、俱樂部、商務機構、汽車及摩托車維修檢測行業相關部門、汽車及摩托車交通運輸部門、政府主管部門、汽車及摩托車行業協會、專業媒體等。

Invitation to Targeted International Spectators

This Fair will invite domestic and foreign automobile and motorcycle manufacturers; refitting plants, shops and stores; industrial equipment manufacturer; automobile and motorcycle parts and accessories manufacturers, traders, agents, dealers and end users; automobile and motorcycle accessories markets, supermarkets, chain stores, franchise stores, 4S stores; automobile and motorcycle maintenance and beauty centers, maintenance centers, and repairing plants; automobile and motorcycle comprehensive performance inspection stations; automobile and motorcycle aftermarket dealers; experts, scholars and investment companies in automobile and motorcycle aftermarket chain operation; entrepreneurship business men interested in automobile and motorcycle aftermarket investment; automobile and motorcycle service industry; automobile and motorcycle fans, motorists' clubs, clubs and business institutions; relevant departments of automobile and motorcycle maintenance and inspection industry; automobile and motorcycle transportation departments, government authorities, industrial associations and media.



專業深入的宣傳報導

AAAA (Australian Automotive Aftermarket Association) 、 Mercado Automotivo、 Autohaus Autocar Professional、 Shimbun Newspaper、 CARpos、 I-car、 ABR (Automotive Business Review) CEI Arsis SL、 ASEAN Autobiz、 Automotive Industries、《中國汽車用品報》、慧聰網、蓋世汽車網、阿裡巴巴、中國羊剪絨網、中國汽車用品網、九州傳媒、發現資源、汽車用品商情、金奧傳媒、汽車經銷商、二手熊貓網、汽車電器、汽車供應商、汽車後市場俱樂部、汽車配件商訊、汽車維護與修理、汽車維修技師、榮格、潤滑油品導購、潤滑油情報、中國潤滑油網、商用車與零部件、新航線汽車用品網、一馬傳媒、汽車制動網、汽車與配件、中國汽車資訊中心網、中華汽配網、中國汽車縱橫網、汽車工藝師、中國汽車供應商網、北京汽車報、國際商報、民營經濟報、汽車維修與保養、汽車與駕駛維修、現代汽車工業、摩托車之家、《摩托車》等近 50 家全球專業媒體

Professional and In-depth Publicity Reports

Nearly 50 global professional media including AAAA (Australian Automotive Aftermarket Association), Mercado Automotivo, Autohaus Autocar Professional, Shimbun Newspaper, CARpos, I-car, ABR (Automotive Business Review) CEI Arsis SL, ASEAN Autobiz, Automotive Industries, China Automobile Accessories News (bbs.x888v.com/), HC360.com, Gasgoo, Alibaba, China Shearling network (chenzi2009.b2bvip.com/), China Automobile Accessories network (car2100.com), Jiuzhou Media, Discover Sources, Automobile Accessories Business Information (biz6355839998.xinlimaoyi.com/), Jin' ao Media, Automobile Dealer, Sinorrc, Automotive Electrical Appliance, Automobile Suppliers, Automobile Aftermarket Club, Auto Parts Commercial Express, Automobile Maintenance and Repair, Automobile Maintenance Technician, Rongge, Lubricant Guidebook, Lubricant Information, lubecn.com, Commercial Vehicles and Parts, Xinhangxian.com.cn, Yima Media, chebrake.com, Automobile & Parts, autochina360.com, auto1688.com.cn, autochinazh.com, zazhi.com.cn, China Automotive Suppliers, Beijing Automobile News, comnews.cn, Private Economy News, For Repair & Maintenance, car-repaire.cn, Modern Automobile Industry, motuo5.com, Motorcycle

參展範圍

SCOPE OF EXHIBITION



汽車及摩托車電子、電器類

Automobile and motorcycle electronics and electrical apparatus

汽車音響、汽車導航、車載DVD、車載電視、汽車空調、車載冰箱等

sound, navigation, DVD, TV, air conditioning and refrigerator.



汽車及摩托車用品及改裝

Automobile and motorcycle accessories and refitting

汽車及摩托車美容護理、汽車及摩托車安全防盜、汽車潤滑油及添加劑製品、汽車精品裝飾、汽車香水及汽車改裝配件等

automobile and motorcycle beauty care, automobile and motorcycle security system, auto lubricant and additives products, auto decoration, auto perfume and auto refitting accessories.



汽車及摩托車修理及維護

Automobile and motorcycle repairing and maintenance

維修站設備及工具、車身修補設備、噴漆與防腐保護、事故援助、流動維修站等

equipment and tools of maintenance station, car body repairing equipment, spraying and corrosion protection, accident rescue and mobile maintenance station.

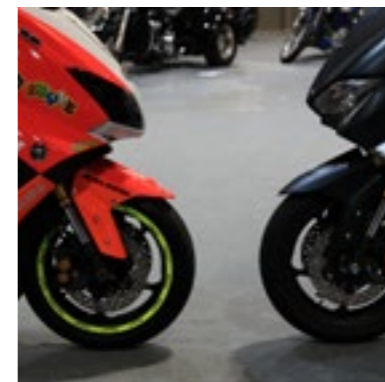


電商及金融

E-commerce and finance

金融及保險、維修站管理、互聯網+、微電商

finance and insurance, management of maintenance station, Internet + and micro e-business.



汽車及摩托車連鎖加盟

Automobile and motorcycle chain store and franchise store

洗車、美容、保養、快修店連鎖服務機構，汽車及摩托車俱樂部，汽車美容學校、培訓與配套設施等。

vehicle washing, beauty, maintenance and fast repair chain service organizations; automobile and motorcycle clubs; auto beauty school, training and supporting facilities.

加油站及汽車清洗

Gas station and car washing

加油站、汽車清洗及保養；

gas station, car washing and maintenance.



參展範圍 SCOPE OF EXHIBITION

汽車後市場產業基地

Automobile aftermarket industrial base

國家級、省級地地區級汽車零部件產業園區、自貿試驗區、全國汽车配件出口基地

national, provincial and regional auto accessories industrial park, free trade pilot zone, and national auto accessories export base.



船舶維修保養

Ship maintenance

大型船舶維修、國際維修檢測機構

maintenance of large ships, and international maintenance and test organizations.



國際船務

International shipping

大型國際船務公司、航運、客運、航線管理公司

large international shipping companies, and shipping, passenger transport and route management companies.



駕駛培訓

Driver training

遊艇帆船培訓駕校、國際船舶培訓勞務輸出機構

yacht and ship training schools and international ship training and labor dispatch organizations.

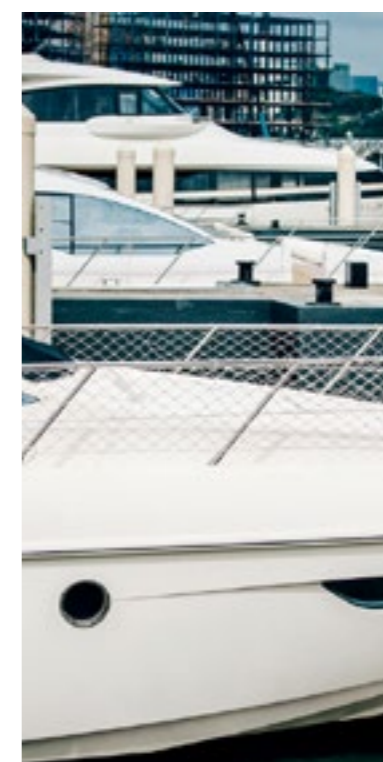


海事服務

Maritime service

海員、海事服務、國際救援組織

sailor, maritime service and international rescue organizations.



遊艇帆船零部件

Yacht and sailing boat parts

國產及進口遊艇帆船零部件企業、國內進出口遊艇製造企業

domestic and import yacht and sailing boat parts enterprise and domestic import & export yacht manufacturer.

設計單位

Design unit

遊艇帆船國內外設計師

domestic and foreign yacht and sailing boat designers.



參展範圍 SCOPE OF EXHIBITION

其他 Others

科研機構、商協會、貿促機構、培育教育、媒體單位
scientific research organizations, business associations, trade promotion organizations, training and education institutions and media.

參展申請表

Application Form

單位名稱 Company	中文 / Chinese					
	英文 / English					
通訊地址 Address	中文 / Chinese					
	英文 / English					
聯系人 / Contact		電話 / Tel.		郵編 / Post code		
職務 / Position		傳真 / Fax		E-mail		
手機 Mobile phone			公司網址 / Website			
進出口代碼 Import & export code		海關編碼 HS code		上年度出口額 Export volume of last year		
企業主導產品 (會刊資料, 請認真填寫) Enterprise's main products (journal information, please fill in earnestly)						
中文 / Chinese						
英文 / English						
產品分類 Product category	<input type="checkbox"/> 汽車船舶電子電器 Auto and shipping electrical apparatuses	<input type="checkbox"/> 汽車船舶維修保養 Auto and shipping maintenance	<input type="checkbox"/> 汽車船舶改裝配件 Auto and shipping refitted accessories	<input type="checkbox"/> 電商及金融 E-commerce	<input type="checkbox"/> 汽車用品 Auto and shipping products	<input type="checkbox"/> 其它 Other
申請面積 / Requested area						
室內展位 Indoor booth	館內標準展位3×3 (平方米) _____ 個, 國內企業22800元/個, 境外企業USD3000/個 Standard indoor booth 3×3 (m ²)/each, CNY 22,800/each for domestic enterprises USD3,000/each for oversea enterprises 館內光地 (至少36平方米) _____ 平方米, 國內企業1000元/m ² , 境外企業USD300/m ² Indoor raw space (36m ² at least), CNY 1,000/m ² for domestic enterprises USD300/m ² for overseas enterprises					
參展單位負責人: _____ (簽字)	參展單位: (蓋章)					
Director of exhibitor: _____ (signature)	Exhibitor: (seal)					
歡迎諮詢 / Contact us						
2018第三屆中國汽車及船舶用品 (澳門) 展覽會組委會 聯系人: 朱祉華 / 李相志 / 譚虹霖 Office.: +853-83910958 / +8610-82606845 / +8610-82606938 地址: 澳門羅理基博士大馬路南光大廈九字樓L室 電子郵件: autoshow@namkwong.com.mo		Organizing Committee of China (Macau) Automotive and Shipping Equipment Fair 2018 Contact: Zhu Zhihua / Li Xiangzhi / Tan Honglin Mobile: 15338154985 / 13810601321 / 13953203959 Add.: Room L, 9/F, Edif. Nam Kwong, Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, Macau E-mail: autoshow@namkwong.com.mo				
注: 請於2018年9月30日前回傳參展申請表。 Note: Please send back this application form before September 30, 2018						